

~čarouné~ SLOVENSKO

ŽIVOTNÝ ŠTÝL ♦ CESTOVANIE ♦ ŠIKOVNÍ ĽUDIA ♦ ZAUJÍMAVOSTI

AUGUST 2020

Leto v karavane

Zážitky z ciest po Slovensku
vo vlastnom hoteli na kolesách

- ♦ Dobrodružstvo
- ♦ Divočina
- ♦ História
- ♦ Eko & bio
- ♦ Pre rodiny s deťmi...

100 *najlepších* VÝLETOV

3,90 €



Letné búrky • Bajkom k tajchom • Originálne šperky

RUNGO

KEĎ JE BEH
TVOJA VÁŠEŇ



{ LEN 2,70 € }

BEHÁME
SRDCOM

EDITORIÁL

Milí čitatelia,

keď sme do tohto čísla plánovali zaradiť 100 najlepších výletov, tešili sme sa ako malé deti. Že preňúrame Slovensko krížom-krážom, pohľadáme, ktoré miesta stoja za návštevu a do ktorého kúta našej krásnej domoviny vás, teda našich čitateľov, toto leto poslať. Ako sme však všetky tipy postupne dávali dokopy, zistili sme, že sme si na seba uplietli bič. Viem, vyznie to trochu ako klišé, naša malá krajina v srdci Európy však skutočne ponúka nespočetne veľa možností a rozhodnúť sa, ktoré z nich vybrať, nie je vôbec jednoduché. Budú to neopakovateľné prírodné krásy? Alebo tajomné hrady či zámky rozsypané po Slovensku ako perličky? Alebo osviežujúce vodné plochy, adrenalínové zážitky, dobrodružné výpravy? Na začiatku sa nám stovka zdala tak akurát, postupne sme však zistili, že by nám zďaleka nestačil len jeden celý časopis. Tak sme museli selektovať. Nečudujte sa preto, ak medzi jednotlivými kategóriami nenájdete trebárs vašu zaručenú srdcovku z rodného kraja, aj nám neraz prišlo ľúto, keď sme niektorú obľúbenú destináciu do top stovky nezaradili. Atraktívne a zaujímavé miesta, ktoré sa do nášho letného výletného špeciálu nevošli, sme si však odložili bokom a postupne sa na ne rad-radom vyberieme s našimi redaktormi a fotografmi. A predstavíme vám ich tak, ako keď ich navštívi bežný turista, ktorý túži niečo zaujímavé vidieť, niečo nové objavovať, niečo výnimočné zažiť či niečo mimoriadne chutné zjesť. Ešte niečo sme pri zostavovaní najlepších slovenských výletov zistili, teda aspoň ja určite – že by som prijala, keby som sa mohla aspoň na leto vrátiť do detských čias a zažiť znova bezstarostné prázdniny. Otvorila by som si Čarovné Slovensko na strane 18 a od rodičov by som žobronila, aby ma zobrali na každé z tých naj desiatich miest pre rodiny s deťmi. A potom by som ich prehovárala aj na niektorý z výletov za zvieratami, a potom do divočiny, a potom... Užívajte si leto, ako najviac to pôjde.



*Zďaleka by nám
nestačil jeden
časopis na všetky
tipy.*

Róberta Karpinská, šéfredaktorka
roberta.karpinska@carovneslovensko.sk

Sledujte nás na sociálnych sieťach



www.facebook.com/magazincarovneslovensko



www.instagram.com/carovne_slovensko
[#carovneslovensko](https://www.instagram.com/carovne_slovensko)



36

36 Karavanom za dobrodružstvom

Jesť tam, kde sa vám práve páči, spať obklopení prírodou, budiť sa na spev vtákov či kvákanie žiab. Prázdniny v dome na kolesách sú o slobode.

44 Na bicykli okolo Štiavnice

Ak premýšľate, kam na výlet, aby ste sa mohli aj bicyklovať, aj kúpať, aj niečo vidieť, chodte do Banskej Štiavnice. Po pár kilometroch šliapania sa ocitnete pri štiavnických tajkoch.

52 Tatranský historik

S menom Ivana Bohuša sa spája jeden z najfascinujúcejších rodinných príbehov v Tatrách. Jeho otec historik napísal množstvo tatranských kníh, syn v tom pokračuje.

58 Keď príde búrka

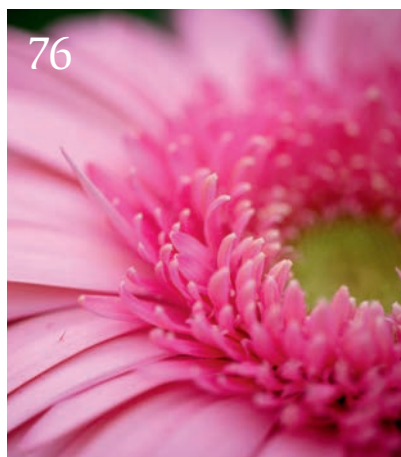
Blesky, hromy, privalové dažde, silný vietor – to všetko patrí k poriadnej búrke. Majú svoje kúzlo, ak ich pozorujeme z bezpečia.

64 Padá hviezda...

Kde sú na Slovensku najlepšie podmienky na pozorovanie padajúcich hviezd a ako ich fotiť, nám porozprával astrofotograf, ktorého snímky ocenila aj NASA.



44



76



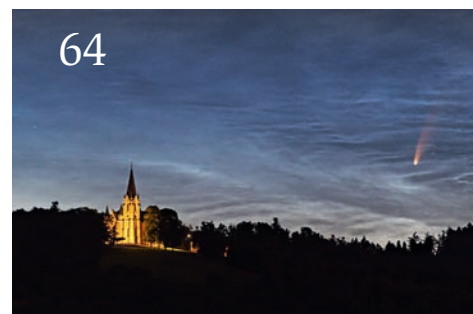
Foto na titulke:
Shutterstock

8 Čarovné oko

Miesto na vaše unikátne fotografie z potuliek po Slovensku.

12 100 najlepších výletov

Za históriou, za dobrodružstvom, s deťmi, za zvieratami, do divočiny, bio a eko, za technickými pamiatkami, pre gurmánov, do mesta s naj, za aktívnou zábavou.



64

70 Ako si zariadiť útulnú vidiecku kuchyňu



Tento štýl zariadenia je nadčasový, útulný, hrejivý, pripomína nám rodinné tradície aj detstvo. Je prepojený s prírodou a využíva poctivé materiály, stavia na tradícii a príbehu.

76 VIP Sedmokrásky

Geotermálna voda umožnila vytvoriť v Podhájskej „malé trópy“. Boli sme sa pozrieť v skleníkoch, v ktorých za rok vyrastú štyri milióny gerber.

82 Slováč, ktorého uznávali Beatles

Frank Sinatra letel z New Yorku do Londýna len preto, aby ho odfoťil práve Dežo Hoffmann. Slováč z Banskej Štiavnice, o ktorom sa hovorí, že svojimi originálnymi zábermi preslávil chlapcov z Liverpoolu.



88 Po stopách legendárnej spisovateľky

Timravský vrch s nadmorskou výškou 671 metrov nepatrí ku klasickým slovenským kopcom. Je to skôr oblá terénna vyvýšenina nad zvlneným a riedko obývaným kútom Novohradu.

94 Na návštevu k susedom

V minulom čísle sme nakukli k susedom do Česka a hľadali sme zaujímavé miesta, ktoré sú kúsok za hranicami Slovenska. Tentoraz sa takto podme spolu pozrieť do Maďarska, Rakúska, Poľska či na Ukrajinu.

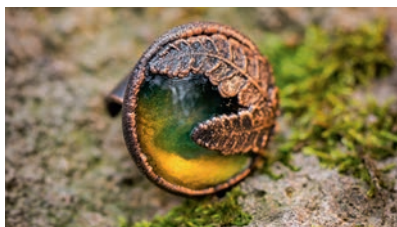
108 Bývanie v slame

V rozprávke o troch prasiatkach bol dom zo slamy prvý, ktorý zlý vlk zbúral. Navštívili sme rodinu, ktorá býva v slamenom dome a cítili sme sa presne ako v rozprávke. Len v úplne inej.



116 V medenom kabáte

Uhynutej včele alebo listu paprade daruje galvanoplastika večnosť. Boli sme sa pozrieť na to, ako vznikajú novodobé „skameneliny“.



122 Ako dovolenkujú odborníci

Opýtali sme sa popredných slovenských vedcov, kde sa rozhodli stráviť tohtoročnú letnú dovolenku.

126 Regál

Prinášame augustové novinky a tipy z našich obchodov.

~čarouné~ SLOVENSKO

Ročník IV., číslo 8, august 2020, mesačník

ŠÉFREDAKTORKA:
Róberta Karpinská

SPOLUPRACOVNÍCI:
Veronika Nichta Mráziková, Katarína Abeille, Júlia Čechová,
Richard Filipko, Dan Himič,
Soňa Košíková, Petra Spišáková

ZALOMENIE A DTP:
Martina Buzinkayová

OBRAZOVÁ REDAKTORKA:
Beta Hriadelová

ÚPRAVA OBRÁZKOV:
Vratko Tóth

FOTO:
Pavol Funtál, Peter Mayer, Roman Pinček,
Miroslava Spodniaková

E-MAILOVÁ ADRESA REDAKCIE:
magazin@carovneslovensko.sk

TELEFÓNNE ČÍSLO REDAKCIE: 02/48 238 301

TITULNÁ FOTOGRAFIA: Shutterstock

EDITORIÁL FOTO: Miroslava Spodniaková

SPOLUPRACOVNÍCI FOTO:
Viktor Beličák, Peter Kováč, Marek Hajkovský (štvrtá obálka)

ILUSTRAČNÉ FOTOGRAFIE:
Dreamstime, Shutterstock, Profimedia sk, TASR

mafra slovakia

VÝKONNÝ RIADITEĽ:
Vladimír Mužík, tel.: 02/48 238 100

RIADITEĽKA OBSAHU:
Monika Huljaková, tel.: 02/48 238 210

FINANČNÝ RIADITEĽ:
Martin Mráz, tel.: 02/48 238 200

OBCHODNÁ RIADITEĽKA:
Katarína Michalechová, tel.: 02/48 238 106

RIADITEĽ DIGITÁLNYCH MÉDIÍ:
Denis Schwarcz, tel.: 02/48 238 442

RIADITEĽ MARKETINGU, PR A EVENTOV
Ivan Netík, tel.: 02/48 238 141

OBCHODNÁ MANAŽÉRKA:
Eva Mozolová, tel.: 0905 771 192

e-mail: eva.mozolova@mafraslovakia.sk
PREDPLATNÉ: tel.: 0948/987 958, 0917/238 238

e-mail: predplatne@mafraslovakia.sk
online: http://predplatne.hnonline.sk

MAFRA Slovakia, a.s., je druhým najsilnejším
vydavateľstvom na Slovensku.
Vydáva viac ako 50 printových titulov, prevádzkuje
14 webových portálov a internetovú televíziu.

ADRESA VYDAVATEĽSTVA:
MAFRA Slovakia, a.s.
Nobelova 34, 836 05 Bratislava
tel.: 02/48 238 100
IČO: 51 904 446

TLAČ: WALSTEAD MORAVIAPRESS s. r. o.,
U Póny 3061, Břeclav

PREDPLATNÉ NA 12 MESIACOV:
42,90 € s DPH

CENA JEDNÉHO VÝTLAČKU: 3,90 €
VOLNÝ PREDAJ: Mediaprint-Kapa, Pressegross, a.s.
REGISTRAČNÉ ČÍSLO: EV 5560/17
ISSN 2585-8009

© Copyright MAFRA Slovakia, a.s. Autorské práva sú vyhradené a vykonávajú ich vydavateľ. Autori článkov zverejnených v tomto vydaní si v zastúpení vydavateľom vyhradzujú právo udeľovať súhlas na rozmnožovanie a na verejný prenos článkov, ako aj na verejný rozširovanie rozmnoženiny týchto článkov v zmysle § 33 ods. 1 písm. a) a d) autorského zákona.
Vydavateľstvo MAFRA Slovakia, a.s., je súčasťou koncernu AGROFERT. Odborným garantom magazínu Čarouné Slovensko je Asociácia cestovného ruchu Slovenskej republiky.



Krásny článok

V sedemdesiatych rokoch som ako študentka často cestovala z Bratislavy domov. Hygiena vo vlakoch, státie v preplnenej uličke vozňa, to bol zážitok naddho. Vždy som netrpezlivo čakala, kedy sa konečne objaví hradná skala, vyčnievajúca vysoko nad údolím Váhu. Trenčiansky hrad. Moja istota, že budem o chvíľu doma. Od detstva ma zaujímala história, vedela som o dávných kultúrach obývajúcich hradnú skalú už začiatkom 2. tisícročia pred n. l. Veľmi ma zaujal, potešil a aj poučil článok o Matúšovi Čákovi v júlovom čísle vášho časopisu. Vážme si históriu. Prajem veľa dobrých nápadov a teším sa na nové číslo Čarovného Slovenska.

E. K. z Trenčianskych Teplic

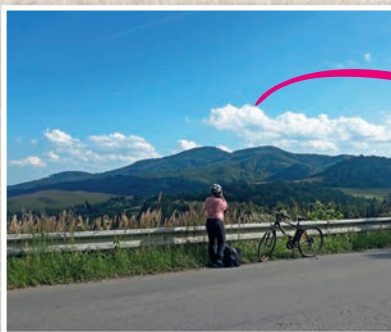
Čarovné Slovensko

Vaše júlové číslo som prečítala absolútne celé od začiatku do konca a každý článok ma niečím fascinoval. Zabudnuté ruiny hradov mi pripomenuli moje pocity, keď som nejakú podobnú zrúcaninu na turistike objavila aj ja. Nie som fanúšičkou romantických hradov a zámkov, sú síce nádherné, ale ruiny trčiace spoza stromov niekde v lese sú pre mňa absolútne magické. Neskutočne zaujímavý mi pripadal text o tatranských chodníkoch, ani som si doteraz neuvedomila, že tie kamene na vysokohorských chodníkoch tam musel niekto aj položiť, brala som to tak nejako automaticky, že tam sú. A ešte keď majú aj takú úžasnú históriu... Na záver už len dodám, že keď som videla tie naše vodné plochy takto pokope, pripadá mi nepochopiteľné, že sa Slováci každý rok „hrabú“ k moru.

Mária J. z Nových Zámkov

Zo zákulisia

Našu redaktorku **Soňu** upútalo, že šperkárka, ktorú sme navštívili v Topoľčiankach, používa pri práci aj uhynutý hmyz. Do takejto nezvyčajnej roll-on fľaštičky si môžete naliať svoj obľúbený voňavý olej (niektoré z nich fungujú ako prírodný repelent) a nosiť ho stále so sebou.



V Banskej Štiavnici sme sa pri cyklopotulkách s fotografkou **Mirkou** kochali nádhernými výhľadmi, ktoré sa nám naskytli. Každú chvíľu sme zosadli z bicykla, aby nám nič neušlo. A pohľad na vrch Sitno sme si nemohli nechať len pre seba.

K tajchom sme sa vybrali v pracovnom týždni, vonku bolo príjemne teplo a pri Počúvadlianskom jazere naša redaktorka **Veronika** všetkým dovolenkujúcim len ticho závidela. Najradšej by sa hodila do vody.



Kolega **Dano Himič** (v modrej košeli) sa bol prevetrať na Kysuciach, kde sa rozplýval nad domom postaveným zo slamy. A že mal nad čím, dokazujú aj fotky z reportáže, nad ktorými sa rozplývala najmä naša grafička Maťka.



TIPY

aj z nášho Instagramu

ČAROVNÉ SLOVENSKO SA KAŽDÝ MESIAC
VYDÁVA PO NAŠEJ KRAJINE A SPOLU S VAMI
OBJAVUJE JEJ NAJKRAJŠIE STRÁNKY.

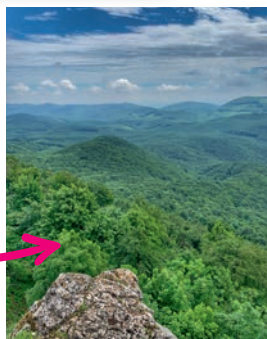


Vedeli ste, že
Bojnický zámok bol
pôvodne z dreva?
Až postupne začali
s jeho prestavbou na
kamenný zámok.

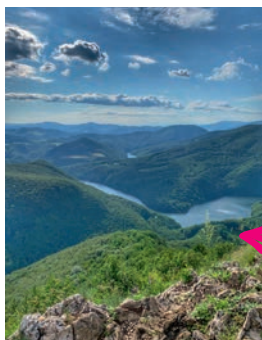


Kriváň je jedným z na-
šich najvyšších vrchov
a pre mnohých Slovákov
je najväčším symbolom
našej krajiny.

Vápenná, tiež známa
ako Roštún, je tretím
najvyšším vrchom Ma-
lých Karpát a ponúka
jedinečné výhľady.



Spišská Kapitula je sídlom spiš-
ského biskupa a katastrálne patrí
k mestu Spišské Podhradie.



Vrch Sivec je vápencový
hrebeň s výrazným
ostrým skalnatým
bralom a príhlými
strmými svahmi.



Chodník korunami stromov patrí
k najväčším atrakciám Bachledovej
doliny. Už ste ho navštívili?

Na našom Instagrame vás vo svojich videách rôznymi zákutiami povodí aj Radoslav Hoppej, autor cestovateľského blogu Nie je túra bez Štúra. Vďaka jeho blogu venovanému Slovensku na www.niejeturabezstura.sk je z neho turista vo vlastnej krajine.



www.instagram.com/carovne_slovensko/

Budeme radi, keď na svojich fotkách na Instagrame označíte @carovne_slovensko alebo použijete hashtag #carovneslovensko a my vás budeme radi u nás na profile zdieľať.



Štefan Mácsadi
Vodopády Studeného potoka
po ceste na Rainerovu chatu

Miesto na vaše fotky

Chodíte radi do prírody? Cestujete po Slovensku a podarili sa vám unikátne zábery, ktorými by ste sa radi pochválili? Toto je to miesto, kde ich vieme ukázať v plnej kráse na veľkej ploche. Pošlite nám ich minimálne vo veľkosti A4 s rozlíšením 300 dpi na magazin@carovneslovensko.sk a dostanú šancu ukázať sa svetu.





ČAROVNÉ OKO

Dodo Paučo

Hrušov





TIPY NA VÝLET

100 *najlepších* VÝLETŮV

- ✿ ZA HISTÓRIOU ✿ ZA DOBRODRUŽSTVOM
- ✿ S DEŤMI ✿ ZA ZVIERATAMI ✿ DO DIVOČINY
- ✿ BIO & EKO ✿ ZA TECHNICKÝMI PAMIATKAMI
- ✿ PRE GURMÁNOV ✿ DO MESTA S NAJ...
✿ ZA AKTÍVNOU ZÁBAVOU

Text: Redakcia

Foto: Shutterstock, Dreamstime, TASR, Pavol Funtál, Peter Mayer, Viliam Oška,
Miroslava Spodniaková, archív mesta Holíč

